



## Aviso Específico de Aquisição

### Solicitação de Ofertas

País: Brasil

Nome do Projeto: Projeto de Segurança Hídrica do Estado da Paraíba (PSH-PB)

**Título do Contrato: CONTRATAÇÃO DOS ESTUDOS, PLANOS, DESIGN (PROJETO EXECUTIVO) E EXECUÇÃO DAS OBRAS DO SISTEMA ADUTOR TRANSPARAÍBA – RAMAL CARIRI (SAT – RC), PERTENCENTE AO PROJETO DE SEGURANÇA HÍDRICA DO ESTADO DA PARAÍBA – PSH-PB PARA O ABASTECIMENTO DE ÁGUA TRATADA DE 18 (DEZOITO) SEDES MUNICIPAIS, 2 (DOIS) DISTRITOS SELECIONADOS E 37 CHAFARIZES NO ESTADO DA PARAÍBA, BRASIL.**

Nº do Processo Administrativo SHM – PRC - 202200187

Empréstimo Nº: 8931 - BR

Nº de referência da SDO: BR-SEIRHMA-216168-CW-RFB

1. O Governo do Estado da Paraíba recebeu financiamento do Banco Mundial para cobrir os custos do Projeto de Segurança Hídrica do Estado da Paraíba (PSH-PB), e pretende destinar parte dos recursos a pagamentos no âmbito da **CONTRATAÇÃO DOS ESTUDOS, PLANOS, DESIGN (PROJETO EXECUTIVO) E EXECUÇÃO DAS OBRAS DO SISTEMA ADUTOR TRANSPARAÍBA – RAMAL CARIRI (SAT – RC), PERTENCENTE AO PROJETO DE SEGURANÇA HÍDRICA DO ESTADO DA PARAÍBA – PSH-PB PARA O ABASTECIMENTO DE ÁGUA TRATADA DE 18 (DEZOITO) SEDES MUNICIPAIS, 2 (DOIS) DISTRITOS SELECIONADOS E 37 CHAFARIZES NO ESTADO DA PARAÍBA, BRASIL.**

2. Neste contrato, o Mutuário processará os pagamentos pelo método de desembolso de Pagamento Direto, conforme definido nas Diretrizes de Desembolso do Banco Mundial para o Financiamento de Projetos de Investimento. *O processo de Licitação será regido pelo Regulamento de Aquisições do Banco Mundial.*

3. A Secretaria de Estado de Infraestrutura, dos Recursos Hídricos e do Meio Ambiente convida os Licitantes elegíveis a apresentar Ofertas lacradas para **CONTRATAÇÃO DOS ESTUDOS, PLANOS, DESIGN (PROJETO EXECUTIVO) E EXECUÇÃO DAS OBRAS DO SISTEMA ADUTOR TRANSPARAÍBA – RAMAL CARIRI (SAT – RC), PERTENCENTE**



Somos todos  
**PARAÍBA**  
Governo do Estado

PROJETO DE SEGURANÇA  
HÍDRICA DO ESTADO DA  
PARAÍBA – PSH/PBPROJETO



**AO PROJETO DE SEGURANÇA HÍDRICA DO ESTADO DA PARAÍBA – PSH-PB PARA O ABASTECIMENTO DE ÁGUA TRATADA DE 18 (DEZOITO) SEDES MUNICIPAIS, 2 (DOIS) DISTRITOS SELECIONADOS E 37 CHAFARIZES NO ESTADO DA PARAÍBA, BRASIL.** A licitação será organizada por meio de licitação pública internacional, usando o método de Solicitação de Ofertas (SDO), conforme especificado no “Regulamento de Aquisições para Mutuários de Operações de IPF” do Banco Mundial, de *novembro de 2020, 4ª Edição* (o “Regulamento de Aquisições”), e estarão abertas a todos os licitantes elegíveis, conforme definido no Regulamento de Aquisições disponível no [sítio eletrônico: \(http://pubdocs.worldbank.org/en/178331533065871195/Procurement-Regulations.pdf\)](http://pubdocs.worldbank.org/en/178331533065871195/Procurement-Regulations.pdf).

4. Os Licitantes elegíveis poderão obter mais informações na Secretaria de Estado de Infraestrutura, dos Recursos Hídricos e do Meio Ambiente (SEIRHMA), junto a Comissão Especial de Licitação (CEL PSH-PB - BIRD), e consultar o Edital de Licitação durante o horário de expediente, de segunda à sexta-feira, de 8h30 a 12h00 e de 14h00 a 16h30 no endereço abaixo:

Comissão Especial de Licitação (CEL PSH-PB – BIRD)  
Atenção: Lúcio Flávio Souto Batista, Presidente da CEL/SEIRHMA  
Endereço: Av. Duarte da Silveira, s/n - DER - Centro  
CEP: 58013-280, João Pessoa – Paraíba – Brasil  
Telefone: +55 (83) 3133-1258  
E-mail: [cel@seirhma.pb.gov.br](mailto:cel@seirhma.pb.gov.br)

5. O Edital de Licitação em **inglês** poderá ser obtido pelos Licitantes elegíveis que estiverem interessados, no site da SEIRHMA: <https://paraiba.pb.gov.br/diretas/secretaria-de-infraestrutura-dos-recursos-hidricos-e-do-meio-ambiente/arquivos/edital-do-pshpb>. Uma tradução de cortesia para o português também está disponível.

6. As Ofertas deverão ser entregues no endereço abaixo até às 08:00 h do dia 10/05/2022. **O envio de Ofertas por meio eletrônico não será permitido.** As Ofertas recebidas fora do prazo serão rejeitadas. As Ofertas serão abertas em sessão pública na presença dos representantes designados dos Licitantes e de qualquer pessoa interessada, no endereço abaixo:

Comissão Especial de Licitação (CEL PSHPB – BIRD)  
Endereço: Av. Duarte da Silveira, s/n - DER - Centro  
CEP: 58013-280, João Pessoa – Paraíba – Brasil  
Telefone: +55 (83) 3133-1258  
E-mail: [cel@seirhma.pb.gov.br](mailto:cel@seirhma.pb.gov.br)



*Somos todos*  
**PARAÍBA**  
Governo do Estado

**PROJETO DE SEGURANÇA  
HÍDRICA DO ESTADO DA  
PARAÍBA – PSH/PBPROJETO**



**THE WORLD BANK**  
IBRD • IDA

7. Todas as Ofertas deverão estar acompanhadas de uma “*Garantia da Oferta*” ou “*Declaração de Garantia da Oferta*”, conforme o caso no valor de R\$ 6.000.000,00 (Seis milhões de reais).
8. Convém atentar para a cláusula do Regulamento de Aquisições que determina que o Mutuário divulgue informações sobre a propriedade beneficiária do Licitante vencedor, como parte do Aviso de Adjudicação do Contrato, usando o Formulário de Divulgação de Propriedade Beneficiária constante do Edital de Licitação.
9. O(s) endereço(s) referido(s) acima é:

SECRETARIA DE ESTADO DE INFRAESTRUTURA, DOS RECURSOS HÍDRICOS E DO MEIO AMBIENTE DO ESTADO DA PARAÍBA (SEIRHMA)

Atenção: Lúcio Flávio Souto Batista, Presidente da CEL/SEIRHMA

Endereço: Av. Duarte da Silveira, s/n – Centro CEP 58013-280

Cidade: *João Pessoa, Paraíba*

País: Brasil

Telefone: +55 (83) 3133-1258

Endereço de e-mail: *cel@seirhma.pb.gov.br*



## Specific Acquisition Notice

### Request for Offers

**Country:** Brazil

**Project Name:** Water Security Project of the State of Paraíba (PSH-PB)

**Contract Title:** PROCUREMENT OF STUDIES, PLANNING, ENGINEERING DESIGN, AND BUILDING OF WORKS OF THE TRANSPARAÍBA WATER PIPELINE SYSTEM – CARIRI BRANCH (SAT – RC) AS PART OF THE WATER SECURITY PROJECT OF THE STATE OF PARAÍBA – PSH-PB FOR THE SUPPLY OF TREATED WATER TO 18 (EIGHTEEN) MUNICIPALITIES, 2 (TWO) DISTRICTS AND 37 FOUNTAINS IN THE STATE OF PARAÍBA, BRAZIL.

Administrative Process No. SHM - PRC - 202200187

**Loan No.:** 8931 - BR

**SDO reference number:** BR-SEIRHMA-216168-CW-RFB

1. O **Government of the State of Paraíba** received World Bank funding to cover the costs of the **Water Security Project of the State of Paraíba (PSH-PB)** and intends to allocate part of the resources to payments under the **PROCUREMENT OF STUDIES, PLANNING, ENGINEERING DESIGN, AND BUILDING OF WORKS OF THE TRANSPARAÍBA WATER PIPELINE SYSTEM – CARIRI BRANCH (SAT – RC), AS PART OF THE WATER SECURITY PROJECT OF THE STATE OF PARAÍBA – PSH-PB FOR THE SUPPLY OF TREATED WATER TO 18 (EIGHTEEN) MUNICIPALITIES, 2 (TWO) DISTRICTS AND 37 FOUNTAINS IN THE STATE OF PARAÍBA, BRAZIL.**

2. Under this agreement, the Borrower will process payments using the Direct Payment disbursement method as defined in the World Bank Disbursement Guidelines for the Financing of Investment Projects. *The Bidding process will be governed by the World Bank Procurement Regulations.*

3. The **State Secretariat for Infrastructure, Water Resources and Environment** invites eligible Bidders to submit sealed **BIDS FOR STUDIES, PLANNING, ENGINEERING DESIGN, AND BUILDING OF WORKS OF THE TRANSPARAÍBA WATER PIPELINE SYSTEM – CARIRI BRANCH (SAT – RC) AS PART OF THE WATER SECURITY PROJECT OF THE STATE OF PARAÍBA – PSH-PB FOR THE SUPPLY OF TREATED WATER TO 18 (EIGHTEEN) MUNICIPALITIES, 2 (TWO) DISTRICTS AND 37 FOUNTAINS IN THE STATE OF PARAÍBA,**



Somos todos  
**PARAÍBA**  
Governo do Estado

PROJETO DE SEGURANÇA  
HÍDRICA DO ESTADO DA  
PARAÍBA – PSH/PBPROJETO



**THE WORLD BANK**  
IBRD • IDA

**BRAZIL.** The bidding will be organized through internationally competitive bidding, using the Request for Bids (RFB) method, as specified in the World Bank's "Procurement Regulations for Borrowers of IPF Operations", of November 2020, 4th Edition (the "Procurement Regulations"), and will be open to all eligible bidders, as defined in the Procurement Regulations available on the website: (<http://pubdocs.worldbank.org/en/178331533065871195/Procurement-Regulations.pdf>).

4. Eligible Bidders may obtain more information from the State Secretariat for Infrastructure, Water Resources and the Environment (SEIRHMA), from the Special Bidding Commission (CEL PSH-PB - BIRD), and consult the Bidding Notice during opening hours. working hours, from Monday to Friday, from 8:30 am to 12:00 pm and from 2:00 pm to 4:30 pm at the address below:

Special Bidding Commission (CEL PSH-PB - BIRD)  
Attention: Lúcio Flávio Souto Batista, President of CEL/SEIRHMA  
Address: Av. Duarte da Silveira, s/n - DER - Centro  
CEP: 58013-280, João Pessoa – Paraíba – Brazil  
Phone: +55 (83) 3133-1258  
Email: [cel@seirhma.pb.gov.br](mailto:cel@seirhma.pb.gov.br)

5. The bidding document in English shall be obtained by interested eligible Bidders from the SEIRHMA website: <https://paraiba.pb.gov.br/diretas/secretaria-de-infraestrutura-dos-recursos-hidricos-e-do-meio-ambiente/arquivos/edital-do-pshpb>. A courtesy translation of the documents in Portuguese is also available.
6. Offers must be delivered to the address below by 08:00 on 10/05/2022. **The submission of Offers by electronic means will not be allowed.** Offers received after the deadline will be rejected. The Bids will be opened in public session in the presence of the Bidders' designated representatives and any interested person, at the address below:

Special Bidding Committee (CEL PSH-PB - BIRD)  
Address: Av. Duarte da Silveira, s/n - DER - Centro  
ZIP CODE: 58013-280, João Pessoa – Paraíba – Brazil  
Telephone: +55 (83) 3133-1258  
Email: [cel@seirhma.pb.gov.br](mailto:cel@seirhma.pb.gov.br)

7. All Bids must be accompanied by a "Bid Security" or "Bid Securing Declaration", as the case may be, of R\$ 6,000,000.00 (six million reais).
8. Note the provision in the Procurement Regulation that requires the Borrower to disclose information about the beneficial ownership of the successful Bidder as part of the Contract



*Somos todos*  
**PARAÍBA**  
Governo do Estado

PROJETO DE SEGURANÇA  
HÍDRICA DO ESTADO DA  
PARAÍBA – PSH/PBPROJETO



**THE WORLD BANK**  
IBRD • IDA

Award Notice, using the Beneficiary Ownership Disclosure Form contained in the Public Bidding Document.

9. The address(es) referred to above are:

STATE SECRETARIAT FOR INFRASTRUCTURE, WATER RESOURCES AND THE ENVIRONMENT OF THE STATE OF PARAÍBA (SEIRHMA)

c/o: Lúcio Flávio Souto Batista, President of CEL/SEIRHMA

Address: Av. Duarte da Silveira, s/n – Centro, Zip Code: 58013-280

City: *João Pessoa, Paraíba*

Country Brazil

Telephone: +55 (83) 3133-1258

Email address: *cel@seirhma.pb.gov.br*